

# A TENGERPART

POLITIKAI NAPILAP



Megjelenik naponta a délutáni órákban.  
Szerkesztőség és kiadóhivatal (telefon sz. 229)  
Fiume, Gradinata del Sasso Bianco 3., I. em.  
Nyomda telefonszáma (lapzárta előtt) 400.

Felelős szerkesztő:  
MURAI JENŐ.

**ELŐFIZETÉSI ÁR HELYBEN ÉS VIDÉKEN:**  
Egész évre... 24 kor. — Negyed évre... 6 kor.  
Fél évre... 12 kor. — Egy hére... 2 kor.  
**EGYMS SZÁM ÁRA FIUMÉBAN 6 FILLÉR:**  
Hivatalos hirdetések 6 hasábos poszt serja 60 fill.

## Mit kívánunk a közönségtől?

A háboru az itthon maradt polgároktól megköveteli azt az áldozatot, hogy lemondjanak egy csomó jogról és szabadságról, amely nélkül az életet azelőtt el se tudták képzelni. Valami nagy értékűnek ezt a jogot alig lehet mondani. Az a hallgatózás és szólásszabadság ez, amellyel mindig ellepezett titkokat fürkésznek a becsületes valóság mögött, szívesebben fogadják a gazdátlan, valószínűtlen kőszahireket, mint azokat a jelentéseket, amelyeket felelős állásban levő egyének és hatóságok a nevükkel megerősítve és adatokra építve eléjük adnak és amellyel a pár perc előtt kapott, többnyire aggodalmas híreket sietve adják tovább, bizalmasan, de egész biztosan megcsinálva az utat arra, hogy az ilyen újságok a legrövidebb idő alatt a legnagyobb területet járják be. Ha nem lenne a jobb időkből maradt büne a magyar publikum zömének parancstiszteletnek, a magasabb szempontok respektálásának hiánya, ha félannyi fegyelem lenne bennünk, mint amennyi szövetségesünknek, a német birodalomnak közönségében él, — akkor önként bekövetkezett volna és nem lenne szükség arra az okos és erélyes rendeletre, amelyet a belügyminiszter adott ki. Ennek a rendeletnek erélyes intézkedése kell, hogy megteremtsek — legalább a háboru idejére — azt a polgári fegyelmet, amelynek érvényesülése szintén egyik tényezője a hadviselés sikerének.

Mennyi milliomodrésze ez annak az áldozatnak, amelyet értünk hadba vonult véreink hoznak! A halál tüzében járnak, napokat töltenek el alvás, pihenés, tisztálkodás nélkül, az időjárás viszontagságait türik, sebesülten is tovább harcolnak: — és az itthonmaradottaktól mindezért csak azt kívánják, hogy törhetetlen bizalommal és nyugodtan nézzék az ő harcaikat és várják annak eredményeit. Ha ez az eredmény nem jön meg olyan gyorsan, mint ahogy azt ők is, mi is szeretnők: az itthoni szöbeszéd azt semmiesetre se fogja siettetni. Ha a háborunak olyan jelenségei is vannak, amelyekre nem készültünk, olyan részletei, amelyeket nem vártunk: a mi katonáink bizonyára hamarabb szabadítanak meg bennünket azoktól,

mint a ragadós ijedelem. És mialatt katonáink az ellenségen ejtenek sebeket, a polgárok ne sebezzenek meg egymást olyan közlésekkel, amelyek kellemetlenséget okoznak és amelyek többnyire nem igazak. Hiszen, ami valóság, az nem szorul a bizalmas továbbadásokra.

Legyünk ebben az időben valamennyien alárendeltjei egy magasabb szempontnak, amely a hadviselés ideje alatt az országban higgadt, férfias közhangulatot parancsol. Se kíváncsiak ne legyünk olyan hírekre, amelyek a nyilvánosság elé nem jutnak, se pedig mások kíváncsiságát ezzel ne szolgáljuk. Hiszen, ha van is eset arra, hogy a háboru egyik-másik részletét, kevésbé fontos eseményét a hadvezetőség nem adja mindjárt a közérdeklődés elé, — ezt se szeszélyből teszi, hanem komoly, jelentős érdekekre való tekintettel és ezeket az érdekeket nekünk, a polgároknak is tisztelni kell. A legtöbbször azonban nem ilyen hírek röpdösznek, hanem egészen alap nélkül való rémképek, olyanok, amelyek valószínűtlensége az első pillanatban szembe-

ötöl, amelyet azonban a közönség egy része mégis hajlandó készpénzül fogadni, — talán ép azért, mert nem tudni, kitől, honnét erednek.

Főlemelt fővel járjanak a polgárok egy más között és ne összedugott fejekkel; a hogy a katonának szentírása a parancs, előttünk szentírás legyen, amit a hadsereg intézői számunkra közölnek. Annyival inkább bizhatunk és megnyugodhatunk ebben, mert a mi hadvezetőségünk eddig egyetlen betűje se hajlott el a valóságtól, nem tulozta a győzelmeket és nem burkolta el a hadjárat nehézségeit. És ha polgári teendőinket nyugodtan végezve, lelkünkön erőt vesz egy pillanatra az izgalom, az elfogódottság, a bizonytalanságnak egy-egy hulláma, — zárjuk ezt magunkba s ne igyekezzünk azzal másoknak is nehézségeket, napokat szerezni. Az ország, amelyért katonáink drága vérüket ontják, legyen a viselkedésében teljesen méltó hozzájuk, méltó az ő hősi harcaikhoz, vitézségükhöz, önfeláldozó készségükhöz!

## Ujabb sikereink Nyugatgaliciában.

**Kilencezer orosz elfogtunk és fiz gépfegyverű zsákmányoltunk. - Csapataink több kárpáti szorost visszafoglaltak. - Franciaországban a német előnyomulás lassu, de folytonos. - A szerbiai új helyzet.**

A milanoi Corriere della Sera hasábjain, — ez a lap tudvalevőleg egy szemernyi rokonszenvet sem mutat a mi ügyünk iránt, — Gatti tábornok nagyon pesszimiztikus hangon tárgyalja az entente helyzetét. Fejtegetései oda irányulnak, hogy nyugaton az angolok és franciák ereje elégtelen az előnyomuláshoz, keleten pedig az oroszok válság előtt állanak és számbeli fölényük jelentékenyen csökkent.

Ez a helyzetkép teljesen megfelel a valóságnak és reánk nézve felette megnyugtató. Különösen az északi harcátér eseményei állanak most az előtérben és valószí-

nívé teszik, hogy ezen a kolosszális harcmezőn már nem várat sokáig magára a reánk nézve kedvező döntés. Még folyik az emberfeletti küzdelem Lengyelországban, de az orosz hadak megtépázva, számukban megfogatkozva, reájuk nézve kedvezőtlen terepen voltak kénytelenek velünk a döntő harcot felvenni, ott, azon a helyen és olyan körülmények között, ahol azt a mi fényesen bevált taktikánk nekik diktálta. Igazán a legnagyobb bizalommal és a győzelem alapos reményével nézhetünk a további fejlemények elé.

Nyugatgaliciái hadműveleteink is nagy

**GRAND CAFE' BORSA**  
FIUME - Baccich palota  
Fiume legujabb és legszebb kávéháza

figyelemre érdemesek. Itt két hatalmas harc vonalat kell megkülönböztetnünk. Az egyik Niepolomicetól Rajbrotig terjed, ebben az oroszok frontja délnyugati irányban húzódik. Az oroszok déli szárnya két nap előtt még Limanovánál állott, de azóta jelentékenyen előrehaladtak a mi csapataink, az oroszok pedig a Limanovánál szenvedett véres vereség után messzire visszavonultak északkelet felé. A másik harc vonal Uj-Szandecztől Grybow-Gorliczén át Zmigrodig terjed. Itt a mi jobbszárnyunk szombaton még Duklától délre állott, ma már azonban a Duklaszoros is a mi birtokunkban van. Eközben a centrum és bal-szárnyunk is alaposan előnyomult észak felé.

Offenzívánk a krakó—rzeszow vasutvonal irányában szorítja vissza az oroszokat. Itt a Vistula folyik az oroszok háta mögött, ami legkevésbé sem kellemes rájuk nézve. Újabb frontváltozásuk, amire Conrad zseniális haditerve kényszerítette őket, alighanem alaposan megzavarta őket élelmészük és csapatpótlásuk terén is.

Nagyszerű galíciai offenzívánk kedvező hatását erősen érezteti Lengyelországban is. Az oroszok képtelenek arra, hogy Délengyelországból erősítéseket küldjenek Lodz és Lowicz felé. Conrad sztratégiája tegnap és tegnapelőtt 9000 orosz foglyot

eredményezett a Zmigrod és Dukla ellen intézett támadásunk alkalmával, ami ugyan-csak jelentős veszteséget jelent az oroszokra nézve. Északlengyelországban kitünően halad előre a német támadás Socheczew ellen és nem lehetetlen, hogy innen nemsokára nagyjelentőségű, döntő események hirtelen érkeznek hozzánk.

Lodztól keletre a németek nehéz tüzéséggel támadják az ellenséges hadállásokat. Petrikau és Nowo-Radomsk között új harcra készen várakozik mindkét hadakozó fél.

A nyugati harctéren lassan, de folytonosan tart a németek előhaladása a városzerű ellenséges védelmi vonalakon. Arras előtt hat újabb francia hadállást foglaltak el a német csapatok, melyeknek ellátása kitünő és hangulata lelkes.

Szerbiai seregeink főparancsnoksága végre közzétette jelentését az új csoportosulásról és közölte ennek a műveletnek indítóokait. A jelentésből azt látjuk, hogy a szerbek igen nagy erővel törtek elő Gornj Milanovac felől Uzsice és Valjevo ellen. A jelentés nem foglal magában részleteket arra nézve, hogy déli seregeink az új csoportosítás után, Belgrádból kiindulva folytatni fogják rövid időre megakasztott sorozatos győzelmeiket és gyors lépésben sietnek majd a hadjárat végcélja felé.

Legújabb táviratainkat itt adjuk:

## Diadalmas előnyomulás Galiciában.

— KILENCEZER OROSZ FOGOLY. —

BUDAPEST, dec. 15. (Min. s. o.) (Hivatalos jelentés.) Nyugatgaliciában folytatuk az oroszok üldözését, amely kisebb-nagyobb harcok közben észak felé mindenütt tért nyert. Dukla is újból birtokunkban van.

A Kárpátokon át előrenyomult oszlopaink tegnap és tegnapelőtt kilencezer oroszot fogtak el és tíz géppuskát zsákmányoltak.

Arconalunkon a Rajbrodt és Krakótól keletre fekvő terület között, valamint Dél-lengyelországban a helyzet változatlan. Lovictól északra szövetségeseink támadása az alsó Bzura felé még előbbre haladt.

## A kárpáti harcok.

BUDAPEST, dec. 16. Munkácsról jelentik: Az oroszok majdnem teljesen kitartottak a Kárpátokból. A betört ellenséges hadak mindenütt súlyos vereségeket szenvedtek. Máramaros kivételével még csak Beregben van ellenség. Csapatunk ott is megfelelő pozíciókban állanak velük szemben. A katonavonatok Szolyvaig járnak. Néhány határszéli kisközseget stratégiából kiűrtettünk.

## A déli harcterről.

BUDAPEST, dec. 15. A déli hadiszinterről hivatalosan jelentik: A Drinától délkeleti irányba indított offenzívánk Valjevótól délkeletre nagy tulerőben levő ellenségre talált. Ez nemcsak offenzívánk feladását, hanem azt is okozta, hogy számos hét óta hősiessé, de nagy veszteségek mellett szívós harcokat vívó csapatainknak messzebbre kellett visszavonulniuk. Ezzel szemben áll Belgrád bevétele. Az ebből eredő összhelyzet újabb hadművelleti elhatározásokat és rendszabályokat fog eredményezni, melyeknek az ellenség visszaszorítására kell vezetniök.

## A német főhadiszállás jelentése.

BERLIN, dec. 15. (Min. s. o.) A főhadiszállás jelentik: A franciáknak a Maas és a Vogézek közti állásaink ellen intézett gyengébb támadásait könnyűszerrel visszavertük. Egyébként a nyugati hadszinterről, ugyancsak Kelet-Poroszországból és Délengyelországból nincs fontosabb jelenteni való. Északlengyelországban hadműveleteink tovább folynak.

Az orosz és francia hivatalos hiradásokhoz a következő megjegyzéseket kell fűzünk: Pétervárott december tizenegyedikén hivatalosan jelentették: „Krakótól délkeletre támadásunkat folytatjuk. Több német ágyut zsákmányoltunk és mintegy kétezer foglyot ejtettünk.”

Tény, hogy Krakótól délkeletre csapataink egyetlen embere és egyetlen ágyuja vagy géppuskája sem került orosz kézre.

Egy december tizenkettediki párisi hivatalos jelentés azt állítja, hogy „Vaillytól északkeletre egy német üteg teljesen megsemmisült. Douxnoudenban, Vigneulles—Les—Hatonchateltől nyugatra két német üteget pusztítottunk el. Egy nagykaliberűt és egy légi járművek részére készültet. Ugyancsak a vidéken a franciák egy erődházat felrobbantottak és több árkot elpusztítottak.” Mindezek a jelentések koholmányok.

BERLIN, dec. 15. A Berliner Zeitung a M. jelentik, hogy Elzasz felől szombaton hatalmas ágyuzás hallatszott. Valószínűnek tartják, hogy a franciák Alakirhennél támadást kíséreltek meg. Ezt a francia aviatikusok földerítő tevékenysége már napok óta előre jelezte.

## A MÁV. INTÉZKEDÉSEI.

BUDAPEST, dec. 15. A Máv. igazgatósága közlése, hogy a szabadka—zimonyi vonalon az áruforgalom szünetel. A felvidéki vonalakon a polgári utasok csak igazolvánnyal utazhatnak.

## NYOMOR LENGYELORSZÁGBAN.

MILANO, dec. 15. A Secolo jelenti: A lengyeleket Oroszországban mindig szibériai hadtestekbe sorozták és most azokat rendelték Lengyelországba. Ez a magyarázata az orosz csapatok kedvetlenségének.

Lengyelországban leirhatatlan nyomor uralkodik. Az egész iparterület harcterületté változott és elpusztult. A petroleum elfogyott és a lakosság sötétben van.

## A LODZI KÜZDELEM.

BUDAPEST, dec. 15. Londomból érkező hírek szerint a Daily Chronicle összefoglalja a legutóbbi keleti harcok történetét. A lap azt írja, hogy a németek két hadtestük körülfárása dacára hihetetlen gyorsasággal termettek Lodz előtt, amelyet azután elsejtelől harmadikáig rettenetesen bombáztak. Több száz polgár is belehalt a bombázásba. Éjjelenként mindkét részről hétszáz ágyu okáta a tüzet. A német gyalogság az orosz fényszórókkal mitsem törődve halálmegvetéssel intezte ellenállhatatlan rohamait.

## EGY OLASZ TABORNOK A HÁBORU ESHETŐSÉGEIRŐL.

MILANO, dec. 15. A Corriereben Gatti tábornok kifejti, hogy nyugaton az angolok és franciák ereje elégtelen arra, hogy előrenyomulhassanak. Keleten pedig szerinte az oroszok válság előtt állanak, mivel számbeli fölényük jelentékenyen csökkent.

## AZ UJ KHEDIVE.

ALEXANDRIA, dec. 15. Az angolok új khedivéje, Hussein Kemal legközelebb ünnepélyesen trónra lép.

## AZ OROSZ HADERŐ ÖSSZEOMLÁSA.

BUDAPEST, dec. 15. Berlinből jelentik: A Neue Züricher Zeitung a harctéri helyzetről írva azt mondja, hogy az oroszok megerősített állásaikban egy ideig még bírják, végül azonban olyan összeomlás fog bekövetkezni, amelyre a haditörténelemben eddig nem volt példa. A milliós hadsereg milliós khaossza fog feloszlani. Mielőtt az orosz haderő összetört, az antant ügye elveszett, mert az angolok és franciák képtelenek áttörni a németek frontján a Vogézektől a teengerig terjedő vasfalat.

## A TÖRÖK KAMARA ÜLÉSE.

KONSTANTINÁPOLY, dec. 15. A kamara ülését tegnap az elnök lelkes beszéddel nyitotta meg. „Megvédjük — mondta — a civilizációt az osztrákokkal, Németország dicső szövetségével és magyar testvéreinkkel.” Azután felolvasták a magyar képviselőház táviratát, amelyre válaszolni fognak.

## MOHAMEDÁN FORRADALOM

### A KAUKÁZUSBAN.

KONSTANTINÁPOLY, dec. 15. Illetékes helyről érkező jelentések szerint a Kaukázusban nagy méretű mohamedán lázadás vette kezdetét. Több mint ötezezer jól felfegyverzett orosz mohamedán partolt át a törökökhöz, hogy résztvegyen az oroszok elleni szent háboruban.

## A SCHARNHORST ÉS NÜRNBERG

### DICSÓ VÉGE.

GRAVENHAGE, dec. 15. A Reuter-ügynökség egy buenos-ayresi kábeltávirat alapján azt jelenti, hogy a Scharnhorst ágyui egy percig sem pihentek és a halálra sebzett német cirkáló a sortűzek egész áradatát zúdította az ellenségre, mindaddig, míg csak ágyui a víz alá nem merültek. Mikor a hajó elsüllyedt, háromszoros hurrát kiáltott halálba induló legénysége, az ellenséges hadihajók pedig meghajtották lobo-óikat a páratlan hősiességgel elpusztult ellenfél előtt. Mikor a Nürnberget felszólították, hogy adja meg magát, a hajó ezt a választ jelezte: Német hadihajók sohasem adják meg magukat! Azután addig küzdött, míg csak el nem nyelték a tenger hullámai.

### HÁROM ANGOL HADIHAJÓ PUSZTULT EL A FALKLANDI CSATÁBAN.

KÖLN, dec. 15. A Kölnische Zeitung fentartással közli a következőket: A Daily Cronicle jelentése szerint Buenos Ayresből az a hír érkezett, hogy a Dresden tisztjeinek vallomása szerint az angolok is súlyos veszteséget szenvedtek a Falkland-szigetek mellett lefolyt tengeri csatában. Az elsüllyedő német hadihajók utolsó szikratáviratai szerint az angolok három hajót vesztek el.

### GOLTZ BÁRÓ SZULTÁNNAL.

KONSTANTINÁPOLY, dec. 15. Goltz báró, generalisszimust a szultán tegnap kihallgatáson fogadta. Goltz Vilmos császártól levelet hozott a szultánnak.

### MAGYAR HADITUDÓSÍTÓ A NÉMET CSAPATOK KÖZÖTT.

BUDAPEST, dec. 15. A Pesti Hírlap haditudósítója a német főhadiszállásról meglátogatta Rupprecht herceg csapatait, amelyeknek előrehaladása a várszerű védelmivonalakon lassu, de folytonos. Labasseen tul Arras előtt a tudósító ottléte alkalmával a németek elfoglaltak hat újabb francia hadállást. A tudósító szerint a német csapatok ellátása kitünő, hangulatuk lelkes.

### A TÖRÖK-OROSZ HÁBORU.

KONSTANTINÁPOLY, dec. 15. A főhadiszállítás jelenti: Van határán a további ütközések folynak, amelyekben csapataink sikerrel működnek. Sarainál, a perzsa határon támadó orosz lovasságot a mi lovasságunk visszaverte és szétszórta.

## Legujabb.

### Belgrádot kiürítettük.

BECS, dec. 16. A déli hadszíntérről hivatalosan jelentik, hogy a jobbszárnyunk szükségessé vált visszavonása által teremtett hadműveleti helyzetben ajánlatosnak látszott egyelőre Belgrádot is feladni. A várost harc nélkül kiürítettük. A csapatok a kiállott fáradalmaktól és harcoktól szenvedtek ugyan, azonban a legjobb szellem-től vannak áthatva.

### Galiciában bekerítettük az oroszokat.

BECS, dec. 15. A Neue Freie Presse haditudósítója jelenti: Az oroszokat Nyugat-Galiciában kétoldalt körül fogtuk. A Kárpátokban a nagy hóban és fagyban gyorsan menetelünk

előre. Sok foglyunk van.

Több szorosot visszafoglaltunk. Lovasságunk az ellenség nyomában van.

## HIREK.

### A VONATFÜTTY

ide hallatszok hozzám csendes éjszakán, minek ege eozinos zöldben játszó óriás finom lég által színt komplikált kupolaként ivel a házak fölé.

Vajjon ily finom csöndü néma éjszakák borulnak-e Galícia síkjaira? Vajjon ily finom színezésű ég-e a kupola a harcok fölé? Vajjon ha ilyen az ég, a csönd, az ég s van-e ott ember, aki ott ilyenkor a bánatra gondol.

A bánatra, a szomorúságra, erre a csodaművi finom hajlásu drágakő bilikomban aszusan édes kéjességre. Talán van. Talán van, ki a mély lövészárkok fenekén erre emlékszik és a holdról elhagyatott délutánjaira gondol. De kevesen lehetnek. S de sokan, kik gondolkodás nélkül érzik, s ez akkor sokkal fájóbb. A filozofálás a dolgokat enyhébbé változtatja, a szenvedényt lecsillapítja, a fájdalmat letompítja.

A véres rohamok, dübörgő fenséges zajában, a Huj-Huj-Tüzelés, ágyudörgés, fegyveresörgés, lábdobogás s par és füst között, de sokan, de mindnyájan nem gondolnak semmire, senkire.

Mondják, avult képeket gyűrögetnek kezükben, mondják, sárga fotografiák, hajfinesek nedvesednek át a csóktól és a könnyektől, de nem hiszem. A tömeg lesz akkor a vezető és nem az egyén. Akkor azt

hiszem, mindenki a másikat nézi. S a gyűrött fényképeket, gondolom, a sziv fölött járja át a golyó.

Nem hiszem, hogy gondolnának hazá és egyéni — akár maguk is — fájdalmával törődniek, mint mi idehaza.

Mint mi idehaza, kik csak az egyesek, a sebesültek, az itthonmaradottak jajával törődünk és nem látjuk be, hogy az esetek dacára a tömegünk, amelynek léptei félő, szerető gonddal kísérjük előre jut...

... Nem tudom, milyen éjszakai főt az éjszaka, milyen az ég, s milyen a gondolat hőseink agyában, de sejtem, míg értünk vérzenek, nem velünk, de csak a győzelemmel törődnek.

H. J.

— A sorozások. A városházán működő sorozóbizottság előtt ma délelőtt az 1888-ban született népfelkelők jelentkeztek. A jelentkezők száma 156 volt és közülök 102-en váitak be. A sorozást délután folytatják.

— Adomány a hadbavonultak családtagjai részére. Horn J. magy. kir. gépész Pólától 20 koronát küldött szerkesztőségünkbe a hadbavonultak szegénysorsu családtagjai részére. Az adományt rendeltetési helyére juttattuk.

— A sirokkó. A tegnapi sirokkós vihar, amely az esti órákban elemi erővel tört ki, mindenféle nagy károkat okozott. A Molo Lungóról a nagy hullámok egy bóját és igen sok gerendát a tengerbe sodortak. A hullámgát végén levő őrház és világítólámpa megrongálódott, sőt ez utóbbi kialudt. Ugyanez történt az egyik világító bójával is. A városi fürdőt és a fürdőhöz vezető utat a sirokkós vihar erősen megrongálta. A kőolajkikötőben a Buenos Ayres és

Arno olasz vitorlásokat a sirokkó a parthoz csapta, amittől mindkét hajó megrongálódott. A Baross kikötőben a hullámok sok gerendát sodortak a tengerbe. A Delta-farakodóhelyen néhány cement és kötőmb a hullámok erejétől ki-mozdult a helyéből. A hajóközlekedés megbénult. Már délután öt órakor a Stefánia gőzös nem indulhatott Abbaziába.

— Karácsonyi csomagforgalom a postán. A fiumei postafőnökség értesítése szerint december 18-ika és 25-ike között, míg a rendkívüli nagy karácsonyi forgalom tart, a helybeli főpostán egy szállítólevéllel csak egy csomagot lehet feladni, vagyis 2-3 csomagnak egy szállítólevéllel való feladása ezen idő alatt be van szüntetve.

— Abbazia idegenforgalma. Dec. 4-től 10-ig Abbaziába 76 fürdővendég érkezett, ezekkel az év elejétől Abbaziába érkezett idegenek száma 41.647-re emelkedett. A dec. 10-én jelen volt idegenek száma 349 volt.

— A tengerbe esett. Miskulin Károly 25 éves munkás tegnap az Ungaro-Croata „Croazia” nevű gőzösen elaludt. Miskulin álmából arra ébredt fel, hogy a hajó sija szól és a hajó elhagyja a mólót. Felugrott tehát és a hajó korlátján keresztül a mintegy másfél méternyire levő mólóra ugrott, de oly szerencsétlenül ért partot, hogy megcsuszott és a tengerbe esett. A Kolozsvár gőzösnek a közelben tartózkodó matrózai mentőövet dobtak a vízben fuldokló fiatalembernek, aki a mentőöv segítségével partra uszott.

— Öngyilkossági kísérlet. Kalpich Ilona 27 éves leány tegnap öngyilkossági szándékkal mérget ivott. A leányt a kórházba szállították, ahol az orvosok gyomormosás után minden veszélyen túltették. Tettének oka ismeretlen.

— Fenice-színház. Új nagyhatású műfilm: „A szerelem tüze”, érdekfeszítő regény. Ezenkívül fellépnek újonnan szerződött művészek, ének- és tánc-attrakciókkal. A színház fűtve van.

Kiadótulajdonos: „A Tengerpart” lapkiadó-vállalat (Murai Jenő.)

Nyomatott: Zustovich Elemér „Polinnia”-nyomdájában.

A legajánlatosabb fiumei szálló:

„Deák” szálló  
a Deák-korzón 2 percnyire vasuti állomástól.

Kitünő konyha és árnyas kert.  
Fajborok és kőbányai polgári sör.

Tulajdonos

Ederer-Burger Gyula.

## Butorok

Alkalmi vétel egész hálószoba berendezésé vagy egyes butorok részletek készpénzen vagy könnyen teljesíthető részletfizetésre is

HERSKOVITS S. butorkereskedőnél

Via G. Parini 6. szám.

Telefon 12-63 szám.

### Karácsonyi és újévi ajándékok.

Szülők, akik gyermekeiknek örömet akarnak szerezni, tekintsek meg az

## „ALL'AVVENIRE”

üzletben levő, újdonságokból összeállított

### nagy játékszerkiállítást

FIUME, Deák-Fasor, 2 szám. (Kapucinusok háza). Jutányos árak.

FIGYELEM! Nagy raktár mindennemű házi szükségleti és fényüzése cikkekben!

## Szén! - Fa!

Elsőrendű Szalon-Köszén, Aprított Tüzifa, Koks, Pirszén, Faszén

nagyban és kicsinyben úgy métermázsanként teljes fuvarokban, mint, kicsinyben, házhoz szállítva,

a legolcsóbb áron!

**Braun Bernát és Társa, Fiume.**

Via Stef. Türr 5 sz. (Saját ház)  
Telefon - számok 528 és 16-75.

## Értesítés.

### A Zágrábi Sör-és Malátagyár R. T.

az összes érdekeltek tudomására hozza, hogy Fiume, Isztria, a magyar-horvát tengerpart és Dalmácia területére szóló, Braida - Via Goldonin, a Dubravcich-házban levő

## főraktára,

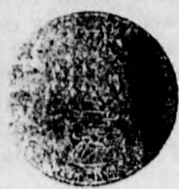
melynek vezetésével Sachs Arthur, a kőbányai Polgári Serfözde volt utazó-tisztviselője bizatott meg, működését megkezdte

A raktár a legfrisebb és legjobb sörökkel, u. m. a kiváló fehér cseh export sörrel, a fekete Bock-export sörrel és az új fajtájú Quarnero- duplamalátasörrel van felszerelve és úgy hordókban, mint palackokban kapható. **Jutányos árak. Üzlettulajdonosoknak engedmény,**

Információ szerzések és megbeszélések a Braidán, Via Francesco Petrarca 6. sz. alatt (Dubravcich házban) levő irodában Telefon 160 sz.

## Hödl M. épület- és műlakatos

via G. Fabris 3, Telefon 16-47.



Vasszerkezeteket és rácsokat készítt, házi telefont és csengőket bevezet, kerékpárokat és varrógépeket javít, mindennemű lakatos munkák vállalat

**gyorsan; jól és olcsón!**

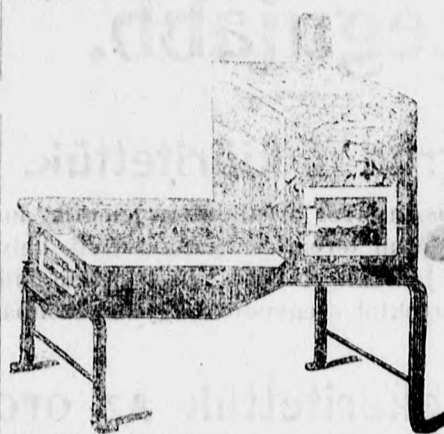
## Fiumei vas és fémáruszövetkezet.

Via del Fosso 5  
Telefon 1729.

Corso 22  
Telefon 93.

Via Ciotta 9  
Telefon 1401.

Fiume legnagyobb raktára köszén, fa és légszeszkályhákban és takaréktűzhelyekben valamint tüzelőeszközökben stb. Ajánlja továbbá házi és konyhaeszközök raktárát. Aczél, vas, mindennemű lemez, épületanyagok, fémek stb. stb. Dynamit és Astralit robbanóanyagok (a pozsonyi Dynamit-Nobel r. t.-nak kizárólagos lerakata és elárúsítója.)



**Szén, elsőrendű, kömentes, köszén Fa, aprított tüzifa, koks, faszén, legjutányosabban, házhoz szállítva, megrendelhető:**

**Kell Henrik cégnél**  
Telefon: 13-93.



Tudja Ön már,

: hogy mi az :

# ALGA?

Az ALGA egy kizárólag növényi nedvekből készülő gyógyszer, mely biztos eredménnyel használható **csúzfájdalmak, fejfájás, fogfájás, kellemetlen szájszag, nátha, gége és mellhurutok, gyomorgyengeség, hányás, tengeri betegség és ájulás** ellen valamint használható a rossz levegőjű betegszobák levegőjének tisztántartására és bármely szoba levegőjének illatosítására.

Kapható kizárólag!

**Budak D.**

gyógyszertárban

VIALE DEAK — FIUME — VIALE DEAK

**Faraktár.** Fűrészelt, ácsolt, hasított és gömbfák; minden minőségben és terjedelemben; asztalosok célokra; fenyő, luc-, jávor-, tölgy-, jegenye-, hárs-, dió-, cseresznye- stb. fák; továbbá bükkfa. nyers és gőzölt állapotban. Ajánlom cégemet építészek, mérnökök, birtokosok, intézetek, és iparvállalatok figyelmébe.

Elvállalok szállításokat Fiuméba és környékére saját fuvarommal, valamint hajón és vasuton minden állomásra, **Pavlović Drag., Fiume, Fakivitel, Iroda és raktár: Delta. Telefon 381. Sürgőncim: Pavlović**

## Catti György utóda

cs. és kir. udvari szállító

**GYÓGYSZERTÁRA**  
a városi torony mellett

Ajánlja magát minden orvosi rendelés azzonai és exakt elkészítésére. Kapható minden gyógyszerészeti különlegesség, gyógyszap-panok, az összes ásványvizek, toalettcikkkel szépitőszerek stb. stb.

Használjunk hadisegély-postabélyegét.

## FIGYELMEZTETÉS!

Mivel e hó 27-én bevonulok a katonasághoz és említett napon üzletemet bezárom, kérem a t. közönséget, hogy addig kel-  
lőkép lássa el magát az általam vezetett áruekkekkel, melyeket mélyen leszállított áron árusítok.

Kitűnő tisztalettel

**Reis T.**

Fiume, via delle Pile 4. sz., a Városi Takarékpénztárral szemben.

Alakult 1857.

208 millió alap.

## I. Magy. Ált. Biztosító Társaság

Fiumei és tengerparti képviselőség: Fiume, Riva Cristof. Colombo, Bacich palota I. em. (Telef. 17-57).

Életbiztosítás, tűz- jég-, betörés és szállítmányi kár elleni biztosítás a legjutányosabb alapon. Gyors folyósítás.

**ADAKOZUNK**

— a magyar Vörös-Kereszt Nyilatnak! —